

彦根信息简报

2026 年 9 月

编辑・印发：

彦根市人权政策课

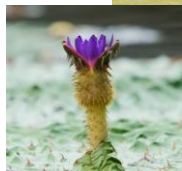
彦根市元町4番2号 电话 0749-30-6113



彦根市政府主页汉语网页



彦根信息简报电子版



汉语口译服务（免费）：

每周二及周五有口译员。口译员不在岗日可以通过视频提供远程口译服务。

若是您需要口译服务，请给1楼总接待处的工作人员看「中国語」这一词。

《主要内容》

有备无患

第3页

清扫中心信息

第4页

2027 年度入学前体检

第8页

2027 年度私营幼儿园和认定小孩儿园招生信息 第8页



彦根市多文化共生脸书公众号

彦根市人权政策课

多文化共生系通过“脸书 Facebook”

及时发出与日常生活有关系的各种信息。

希望大家注册・跟踪！

请您通过您常用的社交网与好友共享我们脸书的信息。



彦根政府报的中文译本「彦根信息简报」每月初发行，在以下地点可以拿到。

- * 市政府（办公厅）* 市政府支所・出張所（办事处） * 福祉保健中心 * 中地区公民馆
- * 稻枝地区公民馆 * 图书馆 * 国际交流沙龙 * 彦根市立医院（1楼手扶电梯旁边）
- * Aeon イオンタウン ヒコネ * 业务超市（戸贺店） * TRAIAL トライアル彦根店
- * Beisia ベイシア（彦根店）* MEGA ドン・キホーテ丰乡店 * ドン・キホーテ彦根店

「彦根信息简报」是根据彦根政府报（広報ひこね）内容编制而成。

—彦根市内的日语补习班—

各个日语补习班的上课时间有时候可能会临时调整，包含临时停课。

请您提前电话致补习班的代表人，确认时间等是否有什么变化。

目前可以做日语辅导的补习班如下表所示。（以 2026 年 6 月末日为准）

上课时间		地点	名称、联络方式	费用
周六	14:00～16:00	なかちくこうみんかん 中地区公民馆	ひこねこくさいこうりゅうかい 彦根国際交流会ボイス ☎ 090-5156-6916	免费
周一至周五 (一对一方式)	①9:30～10:50 ②11:00～12:20 ③13:30～14:50 ④15:00～16:20 ⑤在线课堂 白天及晚上 各 1 小时	イノベーション オフィス 「納屋七」	ウィークデイ にほんごきょうしつ Weekday 日本語教室 ☎ 070-5661-7345	每次 200 日元
每第 1、3、4 周六	10:00～11:30	ひがしちくこうみんかん 东地区公民馆	こどもにほんご教室「JUMP」 (对彦根市内的外籍小学生和 初中生教日语，进行辅导) ☎ 090-2384-9760	每次 200 日元
针对未学过日语的人教基础日语 若欲了解详情，请打电话询问。		おうみ 近江ふるさと会館	マザーレイク日本語学院 ☎ 0749-47-3447	

请您记住 “ひこね^{がいこくじんそうだん}外国人相談センター” 彦根外国人咨询中心伴随着您

若是您在生活上有不明之事或困难，请跟我们联系吧。日常生活上的琐事也可以。例如：市政府来信，可不知该办什么手续；查看了市政府主页，但因不懂日语而无法理解；不知道生活垃圾怎么样处理 等等咨询免费。保护个人信息，确保隐私。

接待时间：周一至周五 上午 9 点至下午 4 点 45 分

周二和周五有中文口译员。其他时间可以透过远程口译接待。

～有备无患 您是否以为彦根不会有自然灾害？～

每年9月台风袭击多，雨日多，是一个常发暴风雨的季节。河川水位可能会很短的时间忽然增高，造成内涝、民居浸水等水灾。

近几年全国经常发生曾未有过的暴雨，正如2024年能登半岛暴雨灾害，各地城乡相继地遭受大规模的水灾和泥石流、山体滑坡等。由于发生得太频繁，规模也太大，因而，连“气象观察历史上第一次”这一句话都让人感觉有点听惯。有些地方还出现了从前未想象过的、极为严重的受灾情况。

为尽可能控制受灾程度，有两个事情很有必要。一则，尽早掌握气象厅及市政府所发表的紧急通知，及时开始避险。二则，居安思危，人人要平素做好防范。

未雨绸缪，保护性命！

彦根市的自然灾害风险地图可以通过市政府主页、彦根LINE、彦根市民防灾指南了解详细信息。



市政府主页



彦根市 LINE



彦根市民防灾指南

信息公告栏

【个人编号卡有关业务 周日临时办公】

为便于本市居民领取及更新个人编号卡、重新设置密码，市政府办公厅生活服务课拟于2026年10月11日（周日）临时办公。（无翻译服务）

办公时间：10月11日（周日）上午 9:30～下午 1:00（叫号配发时间：9:30～12:30）

当天仅可办理与个人编号卡领取有关的业务。其他业务一律不接待。

地点：市政府办公厅（元町）1楼

预约：领卡必须要预约时间。请一定事先通过电话或在网上（请扫描二维码）预约时间。



（预约）

携带物品：自己的身份证明（例如，居留卡）等

其他：若有不明之处，请一定提前向市政府询问。

询问：ライフサービス課（生活服务课） ☎ 0749-30-6151 传真 0749-22-1398

【针对靠年金维持生活的居民的补助金制度 “年金生活者支援给付金制度”】

“年金生活者支援给付金”是针对公共年金及其他收入的所得金额低于一定水准的人士，与年金加算在一起发放的补助金，以支援居民维持日常生活开销为目的。

由于令和8年度（2026年度）的收入所得金额比前一年度下降而被编入到补助金可领取人名单上的人士，将在9月以后会收到由日本年金机构邮发的“年金生活者支援给付金请求书（指补助金领取申请单）”（明信片形式）。收到后，请尽早办理手续。

※ 已经包含这项补助金领取年金的人士不必办理手续。



厚生労働省主页

询问：保険年金課（保险年金课） ☎ 0749-30-6136 传真 0749-22-1398

【9月19日（周六） 清扫中心可以收大型垃圾和小型家电】

时间：9月19日（周六）上午8:00～11:00 请直接搬入至清扫中心（野濑町）

其他：① 请在门口向工作人员出示驾驶证等可以确认您住址的证件。非彦根居民不可搬入垃圾。

② 仅可收大型垃圾（含小型家电）。

③ 大型垃圾要收处理费。（但长宽高都不超过1M的小型家电不收费。）

④ 也可以免费回收未破碎的荧光灯管、灯泡等。

⑤ 电视机、电冰箱（含冷冻柜）、空调、洗衣机（含烘干机），

因属于家电回收法限制品而不予回收。



当天可能会有很多居民来清扫中心搬运垃圾，在附近的路上会出现车辆排队等候的状况。请一定按工作人员的引导行驶，以免发生意外。

询问： 清掃センター（清扫中心） ☎ 0749-22-2734 传真 0749-24-7787

【9月20日（周日）～9月26日（周六） 动物爱护活动宣传周】

为建设人和动物能够保持正面互动的社会，滋贺县本着“对居民好、对动物好、对地区好”的三方都好精神，积极开展各种宣传教育活动。

“对居民好”

养宠物的话，请负责地养到最后。如果不能饲养下去的话，请找到新的饲主。虐待动物，抛弃动物都是犯罪行为。

“对动物好”

饲主一定要遵守法律规定，给家狗打狂犬病疫苗针。

“对地区好”

▶ 不要给流浪猫投喂食物。家猫，请尽量在室内饲养。如果不希望繁殖后代的话，请给宠物做不孕去势手术。

▶ 散步中狗的粪便等垃圾，请务必带回家。不要弄脏公共场所。

询问： 生活環境課（生活环境课） ☎ 0749-30-6116 传真 0749-27-0395

【地区安全统计报告（夏季）】

〈犬上・彦根地区的犯罪发生状况（自2026年1月起截至6月底）〉

自行车盗窃	90 件	商品盗窃“万引き”	68 件
车上物品盗窃	8 件	故意毁损物品	35 件
零部件盗窃	4 件	入户盗窃	27 件
电信诈骗“特殊诈骗”	37 件	其他	244 件

一共 513 件

〈来自彦根警察署的通知〉

希望大家提高犯罪预防意识，防止小孩儿与妇女被人受害。

▶ 外面行走时，我们劝您即便要稍微绕路，也选择灯光明亮人流较多的道路。

▶ 不管是要外出时或在家时，都要彻底检查家里的所有门扇是否锁上。

询问： まちづくり推進課（城建计划推进课） ☎ 0749-30-6117 传真 0749-24-3288

【秋季全国交通安全宣传活动 9 月 21 日（周一（节假日））～ 30 日（周三）】

- ▶ 这个季节，日落时间越来越早，驾驶汽车的人请在天黑前打开照明灯。骑自行车的人和步行的人，在天黑后，请尽可能着用明亮颜色的衣服，或者携带有反光材料的物品。尤其是骑自行车的人士，请尽量戴安全头盔。请大家注意交通安全，增强自我保护意识。
- ▶ 酒后驾车可能造成重大交通事故。绝对禁止酒后驾车！让我们大家共同努力，避免发生交通事故，营造出零酒后驾车的社会环境吧。

询问：交通对策課（交通对策课） ☎ 0749-30-6134 传真 0749-24-8517

【为支撑民生的彦根市购物券 有效至 9 月 30 日（周三）】

- ▶ 丢失等状况下，不能重新发购物券。
- ▶ 电子购物券要先下载专用应用软件“regionPay”，然后，输入购物券上所示的代码进行充值。
- ▶ 可以使用购物券的店铺，请查看彦根市民生支撑购物券的网页。



询问：“彦根市生活応援クーポン事業コールセンター”（彦根民生支撑购物券项目呼叫中心）

工作时间：上午 9:00～下午 5:00 ☎ 0570-033-242（含周六、周日、节假日每日可以咨询）

【9 月 10 日（周四）～9 月 16 日（周三） 预防自杀宣传活动周】

2025 年自杀身亡的人数全国达 1 万 9188 人。最多的是 40 岁和 50 岁年龄段的男性，其原因多是因为健康问题。孩子们的自杀率也高，2025 年自尽的小学生、初中生和高中生全国共有 538 人，更新了最多人。有关的资料显示，孩子会自尽的风险在学校长期休假即将结束的时候和新学期刚开始不久的时候提升。如果您发现有人神情和平素不一样而令人感觉不对劲的话，请打一声招呼。您的一句话也许可以挽救一条生命。

「よりそいホットライン」外语专用热线 0120-279-338

〈心理咨询〉

时间：9 月 10 日（周四）～16 日（周三） 上午 9:00～中午 12:00（周六、周日除外）

地点：障害者福祉センター（彦根市障害者福祉中心）（平田町）

申请：9 月 4 日（周五）截止（通过电话・FAX・窗口任意一方式都可以）

询问：障害福祉課（障害福祉课） ☎ 0749-27-9981 传真 0749-30-9231

【9 月是国际儿童癌症关注月】

为提高公众社会对儿童癌症的认识，促进对儿童癌症的关心、理解和支持，将开展彦根城的黄金色照明亮化活动。点灯时间：9 月 5 日（周六）～7 日（周一） 从日落时间起至晚上 10 点

其他：彦根喵“ひこにゃん”将在 9 月 6 日（周日）与游客交流的时候（1 日 3 次的“散步”）

都带着黄金色丝带出现，表示支持和赞同之意。（“散步”的时间，请查看市政府主页。）

咨询：がんの子どもを守る会関西支部（儿童癌症患者支援会关西支部） ☎ 090-9257-8637



【9 月是失智症关爱月】

9 月 21 日（周日）是失智症之日。以“让失智症的人感到温暖的城市 彦根”为目标，将开展教育宣传活动。〈彦根城橙色点灯亮化活动〉

城堡内将点亮橙色灯，表示我们对失智症的理解和对失智长辈的关爱。

时间：9 月 21 日（周一 节假日）～23 日（周三 节假日）从日落时间起至晚上 10 点

询问：高齢福祉推進課（高齢福祉推进课） ☎ 0749-23-9660 传真 0749-30-9231

活 动 信 息

【彦根早市】

将于9月20日（周日）早上8:00～中午12:00，在滋贺县护国神社（尾末町）举行自由市场活动。

以「食品安全」、「地产地销」、「手作」作为主题，专门销售土产品、手工艺品，例如，新鲜蔬菜、豆腐、湖鱼副食品、杂货等等。若是您愿意以摊主参加，请与下面所示的实行委员会联系。

询 问：ひこね^{あさいちじつこういんかい}朝市実行委員会 ☎ 0749-24-4461 邮箱：hikonedesaichi55@gmail.com

【彦根环保跳蚤市场 “夢畑”】

“夢畑”是环保型的跳蚤市场，将依下面所示的计划举行。摊主主要出售手工作品以及家里已经不用但还可以使用的二手品、未使用的物品。若是您愿意做摊主，请通知下面所示的主办组织。详情，请查看主办组织的主页。

〈活动日期〉 9月27日（周日）上午9点半开始至下午1点为止（下雨天就取消活动）

〈地 点〉 大手前公园第2保存用地（金龟町）

〈其 他〉 若欲做摊主，请9月1日（周二）至24日（周四）之间通过电话或电邮向梦田实行委员会申请。

询 问：夢畑^{ゆめばたけ}実行委員会^{にしむら}（西村さん） ☎ 090-1224-3782 邮箱 yumebatakehikone@gmail.com

【第18届鸟居本驿站庙会】

有街头演出、讲演会、地方特产的销售、纪念印章收集等活动。而且还会给乘坐近江铁路来的游客发送纪念品。

时 间：10月4日（周日）上午10:00～下午3:00

其 他：▶开幕式于9:45～ 在JA東びわこ鸟居本支店前举行（有停车场）

▶“わるにゃんこ”将军和“しまさこにゃん”将前来助兴。

地 点：中山道鸟居本驿站街道一带

咨 询：鸟居本“お宝発見隊”事務局 ☎ 0749-22-0627 FAX 0749-23-7720

【人权的城市建设演讲会 2026】

此次标题为“不会落下任何一个人的城市建设”。让我们来学习如何关怀照顾他人，一起思考如何营造人权城市建设吧。

▶讲 师：玉木幸则 先生

时 间：9月26日（周六）下午1:30～下午3:15

地 点：“ひこね市文化プラザ”（野瀬町）

报 名：截止到当天（可进行现场报名），可以发送电子邮件、直接到窗口报名、通过邮件报名、网上报名（二维码）。



其 他：需要手语翻译、托儿照顾的话，请于9月17日（周四）之前申请

咨 询：人権政策課^{じんけんせいさくか}（人权政策课）（〒522-8501 元町4-2）☎ 0749-30-6115 传真 0749-24-8577

电子邮件 jinken@ma.city.hikone.shiga.jp

【国际理解讲座 交流对话 “我在彦根工作”】

我们将聘请目前在彦根做工作的外籍居民，就自己的履历、工作经验和感受、发展方向等来进行详细讲解和交流。

时 间：9月18日（周五）下午1:30～3:00

地 点：国際交流サロン^{こくさいこうりゅう}（国际交流沙龙）（中央町）

人 数：20人（按报名先后顺序）

报 名：9月17日（周四）～ 电话・电子邮件・直接来窗口报名

咨 询：国際交流サロン^{こくさいこうりゅう}（国际交流沙龙）☎ 0749-22-5931 ✉ hikone-il@za.ztv.ne.jp

【儿童中心 “做做可以抓住的水!”】

很科学！能做出可以抓住的水吗？试试看吧！

〈时间〉 9月26日（周六）上午10:00～11:30

〈对象〉 小学・初中生（小学生需要有监护人陪同）

〈人数〉 20人（依报名先后顺序） 〈费用〉 300日元

〈报名期间〉 9月11日（周五）～19日（周六）请通过电话或来儿童中心报名。

询问：子どもセンター（儿童中心） ☎ 0749-28-3645 传真 0749-28-3646



儿童中心主页

健康生活信息

【婴幼儿健康检查 2026 年 10 月（要预约时间）】

★ 不发个别通知。携带物品以及关于预约的详细信息，请查看彦根市政府主页或者“ひこねすくすく”APP。

※ 对月龄1个月和4个月婴儿的检查要在医院进行。

体检的名称	实施日（10月）	体检对象婴幼儿
10个月的婴儿	6日（周二）	2025年11月16日～11月30日出生
	14日（周三）	2025年12月1日～12月15日出生
1岁半的儿童	16日（周五）	2025年3月出生
2岁半的儿童	8日（周四）	2024年3月出生
	15日（周四）	
3岁半的儿童	5日（周一）	2023年3月出生
	19日（周一）	

＜预约方式＞ ひこねすくすくアプリ

体检实施场所：くすのきセンター（八坂町）



询问：母子保健課（母子保健课） ☎ 0749-24-3931 传真 0749-24-5870

【请考虑给孩子打麻疹的疫苗针吧！】

目前有麻疹传播的趋势。特别是10岁～49岁年龄段中发展得比较明显。请认真考虑打麻疹的疫苗针。

▶ 常规接种的对象年龄是1岁、或者上小学前一年的年龄段的儿童，都可以免费打麻疹的疫苗针。

（2024年度的麻疹风疹接种对象者，在尚未打针的状况下，亦可免费打针。）

▶ 过去罹患过麻疹的人，或者无法查出曾做过两次接种记录的人，在自己承担费用的条件下可以打疫苗针。

询问：健康推進課（健康推进课） ☎ 0749-24-0816 传真 0749-24-5870

【劝您每年做一次胸部X光片检查】

9月24日（周四）～30日（周三）是为预防结核病和呼吸器官传染病的宣传活动周。65岁以上者的肺癌检查（胸部X光片检查）已经包含结核病传染检查。

对象年龄段：40岁以上（以2027年3月31日为准）

检查费用：600日元（65岁以上者可以免缴费用）

检查采用全面预约制。若欲做检查，就需要预约检查时间。具体的检查日期，请查看彦根市政府主页。

询问：健康推進課（健康推进课） ☎ 0749-24-0816 传真 0749-24-5870

2027 年新生信息

【2027 年度（令和 9 年度）小学 1 年级新生 入学前体检】

2027 年 4 月要入小学的幼儿（出生在 2020 年（令和 2 年）4 月 2 日以后 2021 年（令和 3 年）4 月 1 日以前）按法律规定一定要进行入学前体检。请诸位监护人士在收到“就学時健康診断通知書”（入学前体检通知）等有关资料后，一定查看自家儿童的体检日期和会场，按照通知内容让孩子进行体检。入学前通知将于 10 月上旬邮发给诸位监护人士。若是您在体检日期的前 1 周以前尚未收到通知，请立刻通知教委学校教育课。

询问：学校教育課（学校教育课） ☎ 0749-24-7973 传真 0749-23-9190

【2027 年度（令和 9 年度）私营幼儿园和私营认定小孩儿园的招生信息（1 号认定）】

若欲申请，请与各所幼儿园、小孩儿园直接联系。

名称	名 额	申请受理期	咨询
ABC ENGLISH プリスクール （大藪町）	3 岁 5 人左右	9 月 1 日（周二）～30 日（周三） （随时可以受理）	☎ 0749-20-8829
认定小孩儿园 ひかりの森（三津町）	3 岁 6 人左右 4 岁 1 人 5 岁 1 人	10 月 1 日（周四）～16 日（周五） 上午 9:00～下午 5:00 （周六、周日、节假日除外） 申请人数多于名额时在 10 月 27 日 （周二）进行抽签决定	☎ 0749-47-3237 传真 0749-47-3238
レイモンド彦根城北 こども園（松原町） 报名申请受理地点： レイモンド大藪保育園	3 岁 10 人 4 岁 10 人 5 岁 10 人	10 月 1 日（周四）～16 日（周五） 上午 9:00～下午 6:00 入园说明会：9 月 5 日（周六）和 9 月 6 日（周日） 在西地区公民馆进行入园说明会 报名，请扫描二维码。	☎ 06-6926-4719 传真 06-6351-8507 
金城こども園 （開出今町）	3 岁 20 人 4 岁 3 人 5 岁 6 人	10 月 19 日（周一）～30 日（周五） 下午 3:00～下午 5:00 若欲报名，就必须提前通过 LINE 或 电话联系。	☎ 0749-47-3237 传真 0749-47-3238 
聖ヨゼフこども園 （立花町）	3 岁 20 人左右	10 月 27 日（周二）～30 日（周五） 上午 9:00～下午 2:00 〈入园说明会〉 10 月 3 日（周六）、24 日（周六） 上午 9:00 开始（需要预约时间）	☎ 0749-22-5376 传真 0749-22-5523
みどり幼稚園 （川瀬馬場町）	3 岁 30 人 4～5 岁 若干人	11 月 2 日（周一）～7 日（周六） 上午 9:00～下午 5:30（7 日于下午 1:00 结束受理）	☎ 0749-25-2066 传真 0749-25-2066

系列话题 **从现在开始行动吧！让垃圾的量减少吧！**
咨询 せいじかんきょうか 生活環境課 （生活环境课） ☎ 0749-30-6116 传真 0749-27-0395

“第14回 使用自己的水杯

虽然渐渐的感受到了秋天的气息，但是现在这个还是很热的季节，也要注重水分补给。
不喝瓶装的饮料，自己带水杯的话，可以减少多少垃圾呢。



Q. 彦根市的塑料瓶年排出量是多少？

A. 在彦根市，每年约排出 264 吨的塑料瓶，一个人一年约排出 2.39 公斤（令和7年度）。

Q. 塑料瓶（500ml）的饮料，如果一个星期减少一瓶的话，一年下来可以减少多少排出量？

A. 500ml 的塑料瓶约重 20g，一个人一年可以减少约 1Kg（约 40%）的排出量。

★使用自己的水杯，不仅对环境有好的影响，还可以节省开支

- ▶ 外出时用茶叶准备茶水，灌入杯子，可以达到垃圾减量。
- ▶ 不买 500ml 的饮料，购买大容量的饮品，外出时灌入自己的水杯，也可以达到垃圾减量。



有什么好处呢？



1 瓶 150 日元的饮料，一周买 5 瓶的话，一个月大约消费 3000 日元。自己制作茶水灌入水杯的话，可以大幅度的减少开支！



现在可以把饮品灌入自带水杯的店铺，携带自带水杯就可以享受减价活动的店铺都在日益增加！（详情请参照二维码）

彦根城堡 未来发展图活动节 2026

9月13日（周日） 下午1点30分开始 於彦根综合体育运动公园（松原町）

这是以彦根城堡作为主题的自由参加式活动。有猜谜、填字游戏、表演等等。为将彦根城堡列入到世界遗产名录，请大家给我们力量吧！

询问：彦根商工会议所青年部 ☎ 0749-22-4551 传真 0749-26-2730

日本职业足球联赛球队“レイラック”将在“平和堂 HATO 赛场”举行的足球赛！

9月9日（周三）	下午6点30分 开球	对阵于“東京ヴェルディ”
9月13日（周日）	下午6点30分 开球	对阵于“鹿児島ユナイテッド FC”
9月20日（周日）	下午5点00分 开球	对阵于“FC 琉球”

询问：Jリーグれんけいすいしんしつ連携推進室 （J联赛合作推进室） ☎ 0749-22-5955 传真 0749-23-2660

咨 询 会

名称	日期	地点
消费生活咨询	每周一～周五 9:00～12:00 13:00～16:15	彦根市消费生活中心 ☎ 0749-30-6144
交通事故咨询	每周二、周四 9:00～12:00 13:00～16:00	湖東合同庁舎内 县立交通事故相談所彦根分室 ☎ 0749-27-2230
空房电话咨询	每周一～周五 10:00～18:00	彦根市空房库事務局（前谷先生） ☎ 0749-23-2123
校园霸凌咨询热线	每周一～周五 9:00～17:00	学校支援・人权・校园霸凌对策室 ☎ 0749-24-7977
与儿童和青年有关的咨询 （生活习惯、家里蹲、虐待等皆可） ※ 虐待：紧急时请拨打 110 报警	每周一～周五 9:00～16:45 （公休日、年底年初除外）	“彦根市こども家庭センターひこまる” （儿童青年支援课 于彦根市福祉中心） ☎ 0749-26-0994
	全年全日	児童相談所（儿童相談所） 全国通用电话 ☎ 189
与针对妇女的暴力行为有关的咨询 ※ 紧急时请拨打 110 报警	每周一～周五 9:00～16:45 （公休日、年底年初除外）	“彦根市こども家庭センターひこまる” （儿童青年支援课 于彦根市福祉中心） ☎ 0749-49-2251
发育（障碍）咨询 【要预约时间】	每周一～周五 8:30～17:15	发育支援中心 ☎ 0749-26-8282
语言发育咨询 【要预约时间】		
律师的法律咨询 （1 次 5500 日元）	9 月 25 日（周五）13:00～16:00 一人 30 分 依报名先后顺序受理预约 （9 月 16 日（周三）9:00 开始受理预约）	城市建设推进课 ☎ 0749-30-6117
劳动法律咨询 【要预约时间 名额 3 人】	9 月 25 日（周五）18:00～20:00 一人 30 分 依报名先后顺序受理预约 （9 月 2 日（周三）9:00 开始受理预约）	“プロシードアリーナ HIKONE” ☎ 0749-30-9228（小泉町）
关于癌症患者的 疗养问题的咨询	每周一～周五 9:00～16:00（有预约者优先）	彦根市立医院癌症相談支援中心 ☎ 0749-22-6050
关于癌症治疗与工作 相关问题的单独咨询 【要预约咨询时间】	- 对就业的支援 10 月 7 日（周三）13:30～15:30 - 对愿意继续工作者的支援 9 月 16 日（周三）13:30～15:30	
多种语言人权咨询	每周一～周五 9:00～17:00	☎ 0570-090-911 （咨询专用电话）